

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Gekkos Gerlafingen		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																			
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga		Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		End / Ende Fin / Fine		code	
	CLUB 1		Gekkos Gerlafingen		NCE		11 C		BANNWART Melanie		215108		02:14		18 19 1						46:04		19 2		00:00		48:04		B1			
CLUB 2		La Broye		NCE		27 A		RUCH Cyril		217044		04:01		19		2																
Lieu / Ort Location / Luogo		Gerlafingen		Date / Datum Date / Data		20.09.2020		33 G		TSCHANNEN Vanessa		214040		04:52		11 33 3																
Start / Beginn Début / Inizio		14:00		End / Ende Fin / Fine		15:50		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCA19		10 G		OTTERSBERG Cedric		214038																
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				7		LÜDI Jan Robin		217045																				
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				18		ROTHENBÜHLER Luc		217043																				
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		58		19		SCHÜPBACH Timo		215562																				
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		218016																
Time Keeper Chronométrateur		214163		WIDMER Martina				16		KUNZI Ramon		220061																				
Official scorer Marqueur		207533		JOBIN Daniel				6		SCHNEIDER Marvin		215216																				
Referee 1 Arbitre 1		212485		SCHÖNENBERGER Pascal				12		GRÄDEL Tim		218703																				
Referee 2 Arbitre 2		215002		URBAN Daniel				74		LONGHITANO Riccardo		218704																				
Tech. Director Directeur tech.																																
RESULT																																
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL																														
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																										
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		3		5		3		10																								
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		4		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore La Broye																										
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		0		1		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma																										
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma																										
Penalty / Rigori		0		0																												
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																